

**MUSEU INÉDITO  
CONTA A HISTÓRIA DOS  
JUDEUS PERSEGUIDOS  
PELA INQUISIÇÃO** {pág 11}



**OBRA COMPLETA DE  
MARIO QUINTANA  
CHEGA REEDITADA  
ÀS LIVRARIAS** {pág 09}

**STING, 60  
ARTISTA FALA AO  
METRO E PREPARA  
IDA À BROADWAY**  
{pág 13}



**metro**®

**BELO  
HORIZONTE**  
Quarta-feira,  
22 de agosto de 2012  
Edição nº 223, ano 3



Mín 11°C  
Máx 24°C

# Procon proíbe 10 bancos de conceder crédito em Minas

► Instituições são suspeitas de criar obstáculos à portabilidade e à quitação antecipada de dívidas ► Multa em caso de descumprimento é de R\$ 1.000 por dia a cada empréstimo concedido ► Decisão é inédita no país {pág 05}

**Aperitivo**



► Espectadores de todas as idades lotaram ontem a Praça da Liberdade para conferir uma prévia dos títulos em cartaz no Anima Mundi {pág 10}

GUSTAVO ANDRADE/METRO BH

**Greve**

## PRF ignora 2 em cada 5 acidentes no Estado

► Policiais atendem somente batidas consideradas graves ou com vítimas em sinal de protesto  
► Manifestação será retomada hoje pela categoria {pág 03}

## Esquema de Cachoeira segue a todo vapor

Mesmo preso, bicheiro continua comandando quadrilha {pág 04}

## Clássico só para cruzeirenses

Por segurança, jogo entre Galo e Raposa terá torcida única {pág 15}



1  
foco

## Transporte

TJMG libera  
edital para  
novos táxis

A Justiça revogou a liminar que suspendia um item do edital que pretende ampliar o número de táxis na capital. A cláusula prevê a atribuição de até 14 pontos aos candidatos que já possuem experiência como taxista. O TJ mineiro seguiu o entendimento da BHTrans de que o critério serve para preservar a segurança do usuário e do sistema de transporte público. O item havia sido questionado por um candidato, que alegou se sentir impedido de vencer a licitação, já que os concorrentes teriam vantagem no processo. Com a decisão, o processo de licitação será retomado. ● METRO BH

## Cotações

Dólar

+ 0,09%  
(R\$ 2,02)

Euro

+ 0,85%  
(R\$ 2,51)

Bovespa

- 0,62%  
(58.917 pts)Selic  
(8%)Salário  
mínimo  
(R\$ 622)

# Prejuízos causados por obras geram indenização a lojistas

► Grupo da prefeitura vai analisar pedidos de ressarcimento ► Compensação financeira será de até R\$ 15 mil ► Revitalização no Barro Preto provoca preocupação entre os comerciantes

GUSTAVO ANDRADE/METRO BH

Comerciantes e empresários que se sentiram prejudicados por obras viárias e de requalificação urbana realizadas nos últimos cinco poderão ser indenizados em até R\$ 15 mil, pagos pela Prefeitura de Belo Horizonte, como forma de minimizar os impactos da redução no fluxo de clientes e outros entraves logísticos.

A Junta Administrativa de Indenizações, criada por decreto no último dia 6, vai analisar os casos individualmente. São esperados, por exemplo, pedidos de ressarcimento dos lojistas da Savassi, que passou por ampla reforma recentemente, e da avenida Santos Dumont, interditada para as obras do BRT (Transporte Rápido por Ônibus).

Pesquisa recente da Fecomércio Minas mostrou que, dos 1.062 comerciantes da Savassi, 65% registraram queda nas vendas durante os 14 meses de reforma. Outros 51 fecharam as portas no período.

Na av. Santos Dumont, empresários afirmam que a transferência de pontos das 160 linhas de ônibus que cortam a região afugentaram a clientela e provocaram demissões. Os prejuízos devem seguir até outu-

bro, para quando está prevista a conclusão do BRT.

Para pleitear a compensação financeira, os lojistas devem procurar a Central de Serviços BH Resolve (av. Santos Dumont, 363 – Centro). A decisão da Junta pode demorar até um mês.

## Barro Preto

Preocupados com o impacto das obras do “Pólo da Moda”, que começarão em 2013, lojistas do Barro Preto apresentaram ontem reivindicações à prefeitura. A principal preocupação é que a reforma seja feita ao mesmo tempo em várias ruas, como ocorreu na Savassi.

O projeto prevê melhorias na avenida Augusto de Lima e nas ruas Tupis, Goitacazes, Guajajaras, Timbiras, Araguari, Ouro Preto e Mato Grosso. Orçadas ao todo em R\$ 10 milhões, as obras incluem a construção de travessias elevadas para pedestres e a recuperação dos canteiros centrais.

Outro problema é a redução dos estacionamentos para clientes. A região perderá 355 vagas de rotativo, e a promessa da prefeitura é a construção de espaços subterrâneos, que devem estar concluídos somente em 2014. ● METRO BH



► Interdições na av. Santos Dumont devem terminar somente em outubro

## Revitalização do Barro Preto

Obras começam em janeiro de 2013

R\$ 10 milhões

é o custo previsto para as intervenções na região

- Atividades não ligadas à moda
- Atividades de suporte à moda
- Atividades mistas com moda
- Atividades ligadas à moda



## Primeiro dia de horário eleitoral tem Lula e mais ações judiciais

O primeiro dia de campanha na televisão e no rádio foi uma boa prévia do clima que deve dominar a disputa eleitoral em Belo Horizonte. Já em suas primeiras inserções, Patrus Ananias (PT) apostou na imagem de Lula, com vídeos nos quais o ex-presidente chama o candidato petista de “homem à frente do seu tempo”.

“Isso não nos preocupa.

É um julgamento que a população vai fazer, e que nós respeitaremos. Mas temos certeza de que temos a melhor proposta”, reagiu o candidato à reeleição Marcio Lacerda (PSB).

A propaganda do socialista, inclusive, já provocou a primeira ação baseada no horário gratuito. A coligação de Patrus acionou a Justiça contra a utilização, nos

vídeos de Lacerda, da mesma música utilizada no jingle publicitário da prefeitura. “A lei eleitoral proíbe a veiculação de símbolos oficiais na propaganda de candidatos”, argumenta.

Também ontem, o grupo de Lacerda denunciou um suposto ataque ao site oficial da candidatura do socialista, sem, no entanto, apontar suspeitos. ● METRO BH

## Breve

### H1N1 faz mais uma vítima em Minas Gerais

**SAÚDE.** A Secretaria de Saúde de Divinópolis, no Centro-Oeste do Estado, confirmou mais uma morte causada pela Gripe A. A vítima é uma idosa de 81 anos, que morreu no dia 23 de julho. Ela não

havia sido vacinada contra a doença. Essa é a terceira vítima do vírus na região – outros dois casos foram registrados em Campo Belo e Santo Antônio do Amparo. A Secretaria de Estado de Saúde ainda não contabiliza o caso de Divinópolis. Segundo o balanço oficial, a doença fez 27 vítimas neste ano. O número é quase sete vezes maior do que o total registrado em 2011. Belo Horizonte tem o maior número de infectados: 16. ● METRO BH

metro

## FALE COM A REDAÇÃO

leitor.bh@metrojornal.com.br  
031/3349-5342

COMERCIAL: 031/3349-5307

## EXPEDIENTE

**Metro Brasil.** Presidente: Cláudio Costa Bianchini.

Diretor de Redação: Fábio Cunha. Diretor Comercial e Marketing: Carlos Eduardo Scappini.

Diretora Financeira: Sara Velloso. Diretor de Operações: Luís Henrique Correa.

Editor de Arte: Vitor Iwasso. Coordenador de Redação: Irineu Masiero. Gerente Executivo: Ricardo Adamo.

**Metro Belo Horizonte.** Gerente Executivo: Pedro Lara Resende.

Editor Executivo: Juvercy Júnior (MTB 12.331/MG). Editor de Arte: Cláudio Machado.

Grupo Bandeirantes de Comunicação Minas. Diretor de Jornalismo: Teodomiro Braga.

Diretor Geral: José Saad Duailibi.

Editado e distribuído por SP Publimento S/A. Endereço: avenida Raja Gabaglia, 2221, São Bento, CEP: 30350-453, Belo Horizonte, MG. Tel.: 031/3349-5307. O jornal **Metro** é impresso na CGB Artes Gráficas.

BDO

A tiragem e distribuição desta edição de 40.000 exemplares são auditadas pela BDO.



# Como protesto, policiais ignoram 40% das batidas

- Federais garantem que não vão atender acidentes sem gravidade
- Eles exigem aumento do efetivo, além da reestruturação do órgão

De cada cinco acidentes nas estradas federais que cortam Minas, dois estão sendo ignorados pelos agentes da PRF (Polícia Rodoviária Federal). O atendimento reduzido, fruto de protesto dos policiais, vai durar até amanhã, quando o sindicato dos trabalhadores vai se reunir com o Ministério de Planejamento, Orçamento e Gestão.

A principal reivindicação da categoria é aumentar o número de efetivo no estado mineiro – atualmente são 800. Justamente por isso, os policiais rodoviários não saíram das estradas, mas estão ignorando todos os acidentes menos graves, sem vítimas.

Diariamente, cerca de 75 acidentes são registrados nas rodovias federais mineiras. Do total, 30 – ou 40% – não deixam feridos.

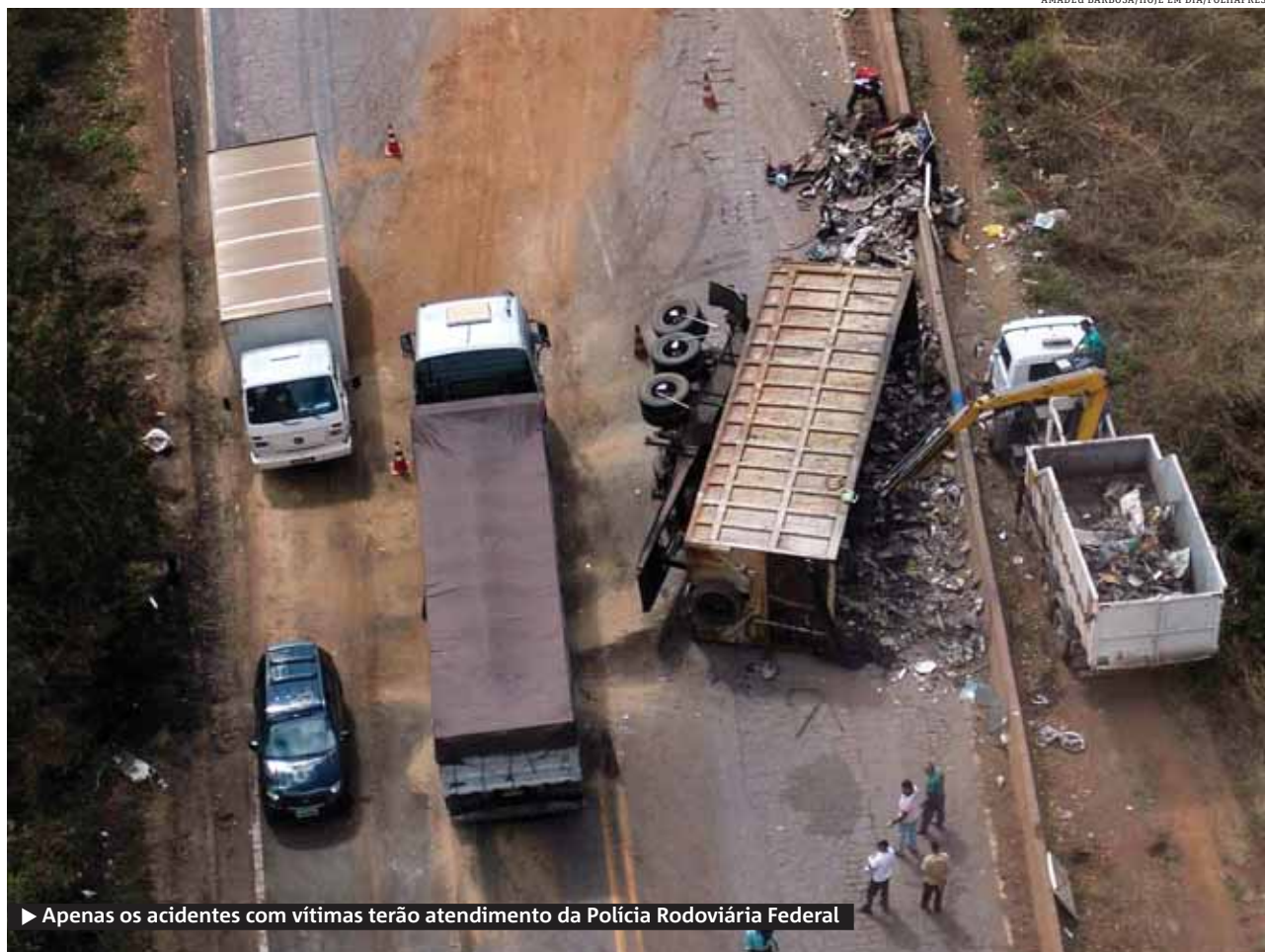
**30** acidentes, em média, serão ignorados pelos policiais a cada dia. Ao todo, 75 batidas são registradas diariamente nas BRs que cortam Minas.

Durante a greve, os policiais recomendam que os envolvidos em batidas leves procurem o posto policial mais próximo.

Segundo os próprios agentes, o número ideal de policiais seria pelo menos o dobro do atual. Além do efetivo, é reivindicada a reestruturação do órgão. “Não temos guincho, pátio, informática eficiente, entre outros problemas”, diz a presidente do sindicato, Maria Inês Miranda.



**THIAGO RICCIO**  
METRO BELO HORIZONTE



► Apenas os acidentes com vítimas terão atendimento da Polícia Rodoviária Federal



► Servidores do Judiciário exigem reajuste salarial

## Grande BH tem novo dia de manifestações

Protestos de servidores do Judiciário Federal, do MPU (Ministério Público da União) e da Polícia Federal voltaram a realizar protestos na região metropolitana de Belo Horizonte.

A exemplo de segunda-feira, os policiais federais se vestiram de preto e fici-

ram com mordaças, ontem, no aeroporto Tancredo Neves, em Confins.

Já os trabalhadores do Judiciário Federal e do MPU realizaram um ato em frente ao prédio da Justiça Federal, na capital. Ambas as categorias pedem reajuste salarial. ● METRO BH

## Término da greve de docentes é frustrado

A tentativa de término da greve dos professores da UFMG e do Cefet-MG foi frustrada ontem. Com isso, o movimento continua por tempo indeterminado e a volta às aulas dos estudantes fica sem previsão.

Ontem, 289 grevistas se reuniram no campus Pampulha da UFMG para decidir o rumo da greve. A maioria decidiu pela manutenção do movimento.

Também houve encontro no campus do Cefet-MG e os docentes votaram a contraproposta que deve ser apresentada ao governo. Hoje, representantes do Comando Nacional de Greve devem se reunir com a Comissão de Educação na Câmara dos Deputados.

A greve na UFMG já dura mais de 60 dias, e a do Cefet-MG, já ultrapassou os 90 dias. ● METRO BH



► Estudantes continuam sem aula

### Breves

#### Providências são sugeridas para o IML

**TAC.** O governo de Minas Gerais tem 20 dias para se manifestar sobre o Termo de Ajuste de Conduta para o IML (Instituto Médico Legal) de Belo Horizonte, proposto pelo MPT (Ministério Público do Trabalho).

Laudo realizado pelo MPT indicou várias ilegalidades no local, principalmente no setor Necropsia e Laboratório. Ao todo, 215 pessoas trabalham no IML. Entre as ilegalidades, foi relatado que o ar condicionado central do laboratório estava sem tampas ou cheios de fuligem e ferrugem. Por fim, o MPT afirmou que o prédio, de 1978, recebeu apenas uma reforma na câmara frigorífica da necropsia há cerca de três anos. ● METRO BH

#### DER fecha o cerco a vans do interior de MG

**FISCALIZAÇÃO.** O foco da fiscalização do DER-MG agora são os micro-ônibus de prefeituras do interior mineiro utilizados no transporte de pacientes.

A operação começou na última segunda-feira e dura até hoje. Até agora, 12 dos cerca de 40 fiscalizados sofreram reprovações. Foram vistoriados habilitação do motorista, condições de segurança e problemas mecânicos do veículo, além de higienização. ● METRO BH



► Fiscalização do DER

DIVULGAÇÃO/DER-MG



# Grupo de Cachoeira continua atuando

► Procuradores das operações Vegas e Monte Carlo dizem em depoimento que o esquema de jogos ilegais está ativo mesmo após a prisão do bicheiro

Seis meses após a prisão de Carlinhos Cachoeira, o Ministério Público revela que a organização criminosa que atua nos jogos ilegais ainda não foi desarticulada. Em depoimento à CPI do Cachoeira ontem, os procuradores Léa Batista e Daniel Salgado, responsáveis pelas investigações da operação Vegas e Monte Carlo, demonstraram detalhes da atuação da quadrilha.

A procuradora Léa Batista relatou que o grupo está bem estruturado, conectado com agentes do estado e tem uma atuação semelhante às máfias. Apontado

como o chefe da quadrilha, Cachoeira ficou calado na CPI e usou o depoimento à Justiça Federal para fazer declaração de amor à noiva, Andressa Mendonça. "Foi chacota, deboche às autoridades constituídas. Nunca presenciei uma situação dessas", afirmou.

## Ameaças

A procuradora contou ainda ter recebido mensagens pela internet, em junho, com ameaças pessoais e à família. "Os dois e-mails já foram identificados e saíram da cidade de Anápolis, que é o reduto da família Cachoeira e da organização



► Cachoeira tem mantido o silêncio na Justiça

criminosa", disse.

Léa Batista relatou ainda uma tentativa de invasão ao apartamento, que está sendo investigada pela Polícia Federal. "Uma mulher tentou entrar lá às 5h45 da

manhã, mas não conseguiu. A minha equipe de segurança foi abordada por PMs e na semana da audiência de instrução e julgamento, a própria equipe identificou uma marcação do carro que estava sendo usado na minha condução", relatou.



MARCELO FREITAS  
METRO BRASÍLIA

## Menor sem passagens por tráfico não precisa ser detido

O STJ (Superior Tribunal de Justiça) determinou que os adolescentes detidos por tráfico de drogas sem passagens anteriores pelo crime não precisam mais ser, necessariamente, apreendidos. A medida não é obrigatória aos demais tribunais. Porém, quando um menor traficante não-violento chegar à corte superior, em Brasília, a ordem será soltar o infrator.

Para os ministros, a internação apenas por tráfico não está presente no ECA (Estatuto da Criança e do Adolescente).

Segundo o artigo 122 do Estatuto, a internação só deveria acontecer em três ocasiões: quando o crime for cometido mediante violência ou grave ameaça, se houver reiteração ou se o jovem descumprir medida disciplinar anterior. ● METRO

## Réus jogam suas fichas em voto do revisor

O ministro revisor, Ricardo Lewandowski, começará hoje a leitura do voto no julgamento do mensalão no STF (Supremo Tribunal Federal) sob o olhar atento das defesas dos 37 réus. A aposta é que Lewandowski dará um caráter mais técnico às acusações, considerando as teses das defesas apresentadas nas sustentações orais e se baseando na exigência da 'prova cabal' como critério de condenação prevista no Código Penal.

O voto do ministro relator, Joaquim Barbosa, foi considerado muito duro e alinhado com a denúncia do Ministério Público. Ele já pediu a condenação de cinco acusados, no item sobre desvio de recursos públicos: João Paulo Cunha, Henrique Pizzolato, Marcos Valério, Cristiano Paz e Ramon Hollerbach. "A experiência criminal de Lewandowski poderá impedir a sanha condenatória de Barbosa, que é procurador de origem", analisou um advogado dos réus sob



► Ricardo Lewandowski

a condição de anonimato.

O voto do revisor deverá ocupar as sessões de hoje e amanhã, com o início dos votos dos outros nove ministros na próxima semana. A preocupação interna no STF é de que as divergências entre os dois ministros se transformem novamente em bate-boca.

Concluída a primeira votação, serão apresentadas as primeiras sentenças. Em seguida, Joaquim Barbosa lerá o voto sobre o item que trata das acusações contra o Banco Rural. A conclusão da segunda fase de votos deve ficar para setembro.

● METRO BRASÍLIA

**A LIDER**  
**TÁ COM TUDO!**

**SUPER QUARTA LIDERBH**

DESCONTOS ESPECIAIS E IPI REDUZIDO.

O CHEVROLET MAIS BARATO DO BRASIL.

PREÇOS E CONDIÇÕES REVELADOS NA HORA!

Respeite os limites da velocidade.

**SOMENTE NESTA QUARTA, DIA 22 DE AGOSTO, DE 16 ÀS 22H!**

**Aproveite, últimos dias IPI reduzido!**

**3218-2100**  
TIMBIRAS COM AFONSO PENA  
WWW.LIDERBH.COM.BR

**LIDER**  
CHEVROLET É AQUI BH

Ofertas válidas para veículos em estoque até 22/08/2012.

Imagens ilustrativas.



► Barra de ferro atravessou crânio de trabalhador no Rio

## Operário atingido por vergalhão deixa CTI

O operário Eduardo Leite, de 24 anos, que teve o crânio atravessado por um vergalhão em um acidente de trabalho na semana passada, deixou ontem o CTI (Centro de Terapia Intensiva) do hospital Municipal Miguel Couto, no Rio.

Ele foi transferido para um quarto normal e conti-

nua se recuperando. Segundo os médicos, o acidente não ocasionou sequelas.

Uma vistoria realizada anteontem pelo Crea-RJ (Conselho Regional de Engenharia e Agronomia) na obra onde Leite trabalhava constatou que o vergalhão não estava bem amarrado ao ser içado. ● METRO



# Dez bancos têm concessão de crédito suspensa em MG

► Consumidores acusam instituições financeiras de dificultar portabilidade e quitação antecipada de dívidas

Em decisão inédita no país, o Ministério Público de Minas determinou ontem, por meio do Procon, a suspensão cautelar de “todo e qualquer serviço de outorga de crédito ou concessão de financiamento” por nove bancos e uma financeira com atuação no Estado.

O motivo, de acordo com o órgão, é o elevado número de reclamações registradas nas três unidades do Procon em Belo Horizonte. Segundo os consumidores, as dez empresas têm criado obstáculos para dificultar a portabilidade e a quitação antecipada total ou parcial das dívidas.

O MP argumenta que os dois direitos são garantidos pelo Código de Defesa do

## Instituições

- ▶ Banco BMG
- ▶ Banco Bonsucesso
- ▶ Banco Cacique
- ▶ Banco Cruzeiro do Sul
- ▶ Banco GE Capital
- ▶ Banco Intermedium
- ▶ Banco Mercantil do Brasil
- ▶ Banco Rural
- ▶ Banco Santander
- ▶ BV Financeira

Consumidor e estariam sendo “frontalmente agredidos” pelas instituições.

A determinação vai vigorar por um período mínimo de cinco dias, a partir da notificação oficial. Nesse prazo, as dez empresas deverão indicar quais serão as

medidas tomadas para impedir as infrações.

A multa prevista em caso de descumprimento é de R\$ 1.000 por dia a cada crédito concedido. A única exceção são os empréstimos e financiamentos para quem já for cliente dos respectivos bancos, que continuam autorizados.

Em nota oficial enviada por e-mail ontem, a Febraban (Federação Brasileira de Bancos) informou que não poderia comentar “questões envolvendo seus associados individualmente, incluindo suas políticas de negócios”. A reportagem entrou em contato com os advogados dos bancos, que também não quiseram se manifestar.



► Promotor Renato Franco e coordenador do Procon, Jacson Campomizzi, anunciam decisão

**AINDA NÃO TEM TV POR ASSINATURA COM HD EM TODOS OS PACOTES, BANDA LARGA DE 15 MEGA E TELEFONE FIXO PARA FALAR ILIMITADO?**

**CHEGOU POWER COMBO GVT. O QUE NAS OUTRAS É LUXO AQUI É BÁSICO.**

TV POR ASSINATURA

RESPEITO

BANDA LARGA

TELEFONE FIXO

Com o Power Combo GVT você tem uma TV por Assinatura com HD, os melhores canais, recursos Smart em todos os pacotes, Banda Larga de 15 Mega sem limites de download e upload e que entrega a velocidade contratada e um Telefone Fixo que faz ligações ilimitadas e até de graça para celular. O seu combo não é assim? Tá fazendo o quê, aí no passado? Mude para a GVT. Mais satisfação, mais respeito, sem pagar nada a mais por isso. **GVT. Você no futuro, hoje.**

**LIGUE 103 25**  
www.vocenofuturohoje.com.br

**GVT** VOCÊ NO FUTURO, HOJE

O Power Combo 3 em 1 é composto por serviços de Telefonia (Promoção GVT, limitado Local com 50 minutos locais grátis para 2 celulares cadastrados a partir de R\$ 59,90), Banda Larga (15 Mega a partir de R\$ 49,90) e TV por Assinatura (Super HD a partir de R\$ 59,90). Condições de contratação e características dos serviços nos canais de atendimento e Portal GVT www.gvt.com.br e verifique a disponibilidade técnica para a sua localidade. Central de Atendimento GVT, ligue 106 25.

LODUCCA



## Oi pode sofrer nova suspensão da Anatel

A Agência Nacional de Telecomunicações (Anatel) pode proibir a empresa de telefonia Oi de vender planos de internet banda larga caso a fiscalização do órgão comprove a prática de venda casada de serviços de telefonia e internet.

A Oi foi multada em abril deste ano em R\$ 10 milhões pela agência por descumprir determinação de suspender a prática de venda casada. Segundo a Anatel, a empresa oferecia vantagem aos

clientes de sua banda larga que contratassem também outro serviço, como telefonia fixa.

A Oi informou, por meio de nota, que “não condiciona a venda de um serviço à aquisição de outro e que cumpre rigorosamente a regulamentação da Anatel.” A empresa informa ainda que “falhas operacionais pontuais que permitam esse tipo de interpretação são coibidas” e que “estuda se vai recorrer da decisão anunciada na semana passada.”

● METRO COM AGÊNCIAS

ANTONIO CICERO / FOTOARENA



► Empresa é suspeita de venda casada de serviços

# Cresce busca por seguro contra desemprego

- Segmento teve alta de 174% no primeiro semestre
- Consumidores procuram proteção para honrar dívidas

O brasileiro está contratando mais seguros contra desemprego e perda de renda. A arrecadação dessas apólices cresceu 173,99%, no primeiro semestre, e somou R\$ 64,4 milhões, segundo levantamento da FenaPrevi (Federação Nacional de Previdência Privada e Vida).

“Foi um dos produtos mais procurados. Os consumidores procuraram proteção para garantir o pagamento de dívidas e prestações com o temor de perda de renda ou desemprego”, diz Osvaldo Nascimento, vice-presidente da FenaPrevi.

Os seguros de pessoas, que englobam vários produtos, entre eles, o seguro prestamista, os seguros educacionais, e os seguros de vida individual e em grupo, entre outros, fecharam o primeiro semestre



DANILO VERPA/FOLHAPRESS

de 2012 com R\$ 10,5 bilhões em prêmios emitidos, um crescimento de 13,77% na comparação com o mesmo período do ano anterior.

O segundo produto de

maior crescimento foi o seguro educacional, que movimentou R\$ 16 milhões, alta de 71,40%, em relação ao primeiro semestre do ano anterior. O aumento do número de viagens nacionais e internacionais impulsionou o resultado do seguro viagem. Essa modalidade de seguro também foi destaque no semestre, com arrecadação de R\$ 26,1 milhões e crescimento de 24,90%.

Já as apólices de seguro de vida concentraram a maior arrecadação, com R\$ 4,6 bilhões, valor 6,69% superior ao registrado no primeiro semestre de 2011. Já o seguro prestamista, voltado para garantir o pagamento de prestações na compra de bens, movimentou R\$ 2,6 bilhões, expansão de 21,97%. ● METRO

PREVIDÊNCIA PRIVADA

## Setor tem expansão de 32%

A previdência privada aberta cresceu 32% no primeiro semestre de 2012 em relação ao mesmo período de 2011 e atingiu uma arrecadação de R\$ 33 bilhões. A carteira de investimentos (captação mais rentabilidade) alcançou R\$ 302,1 bilhões, ante R\$ 269,1 bilhões em 2011. A previsão é que o mercado cresça 25%, chegando a R\$ 330 bilhões no final do ano, segundo a FenaPrevi.

● METRO

## Anatel alerta sobre e-mail com vírus

A Anatel (Agência Nacional de Telecomunicações) alerta o consumidor para que não abra e-mail sobre a disponibilização para download de aplicativo para atualizar a lista de contatos, com a adição de mais um dígito nos celulares de área 11.

A mensagem leva o logo-

tipo da Anatel e de quatro operadoras de telefonia celular. O órgão reitera que “não envia mensagens eletrônicas sem autorização”.

A Anatel orienta que a mensagem seja excluída imediatamente. A agência reguladora alerta ainda para que o consumidor não aces-

se links para endereços da internet, ou mensagens como “clique aqui”, bem como não abra arquivos anexados, pois normalmente são programas executáveis que podem causar danos ao computador ou capturar informações confidenciais do usuário. ● METRO

## Tarifa aérea deve subir

O preço das passagens aéreas deve subir se os custos para as companhias continuarem altos, segundo as aéreas TAM e Gol. De acordo com o presidente da TAM, Marco Antonio Bologna, os custos que pesam sobre as companhias aéreas no momento, com a alta do combustível e do dólar, dificilmente cairão. O executivo, no entanto, não falou quando deve acontecer um eventual aumento de preços.

“O setor não pode absorver, por longos períodos,

um cenário como esse. É uma questão de tempo para se ver na posição inevitável de aumentar as tarifas”, ressaltou disse o presidente da Gol, Paulo Sérgio Kakinoff. Apesar da pressão sobre os custos, o executivo disse ontem que não há nenhuma decisão tomada sobre o assunto.

A Gol passa por uma grande reestruturação, após reportar seguidos prejuízos. No segundo trimestre, as perdas chegaram a R\$ 715 milhões.

Além da diminuição no número de voos, até o final do ano, cerca de 2.500 vagas devem ser fechadas na companhia.

Durante o Aviation Day, evento que reúne executivos e autoridades da aviação civil, em Brasília, presidente da Gol reafirmou, que a companhia aérea espera um resultado financeiro “melhor no segundo semestre do que no primeiro”, mas continuou descartando o retorno ao azul até o fim de 2012. ● METRO COM AGÊNCIAS

## Graça Foster nega alta de combustível

A presidente da Petrobras, Maria das Graças Foster, disse ontem que não há uma negociação com o governo para um novo reajuste dos preços dos combustíveis. Questionada sobre a afirmação do ministro de Minas e Energia, Edison Lobão, que, há um mês, contou que o governo estudava um novo reajuste, a execu-

tiva disse que não comenta falas de ministros.

Embora não haja um prazo definido para reajustes, a estatal pretende amenizar os efeitos da defasagem das cotações locais dos combustíveis nos resultados da companhia. A Petrobras tem importado grandes volumes para atender ao mercado interno. ● METRO



► Presidente da Petrobras





YesUn



VOCÊ SABIA QUE PORTO SEGURO  
É A TERRA DO DESCOBRIMENTO?

*Descubra o que é ser feliz!*

O Grupo Vitória da União apresenta o seu mais novo empreendimento: Vitória Tênis Miramar. Lotes a partir de 500m<sup>2</sup> com excelente localização (praia Taperapuã) e área de lazer completa.



Infraestrutura completa



Piscinas



Quadra de tênis



Espaço fitness

## LANÇAMENTO

Prestações a partir de

R\$ **773,00** mensais

**Lotes em condomínio fechado a partir de 500 m<sup>2</sup>  
na melhor localização de Porto Seguro**

**Lazer para  
toda a família:**

Espaço gourmet, espaço zen, brinquedoteca, piscina, sauna, quiosques, quadras de areia (vôlei e peteca), portaria 24 horas e muito mais.



A MELHOR  
EMPRESA LOTEADORA  
DO ESTADO  
DE MINAS GERAIS

**0800 283 1131**  
[www.gvu.com.br](http://www.gvu.com.br)

PJ-3826

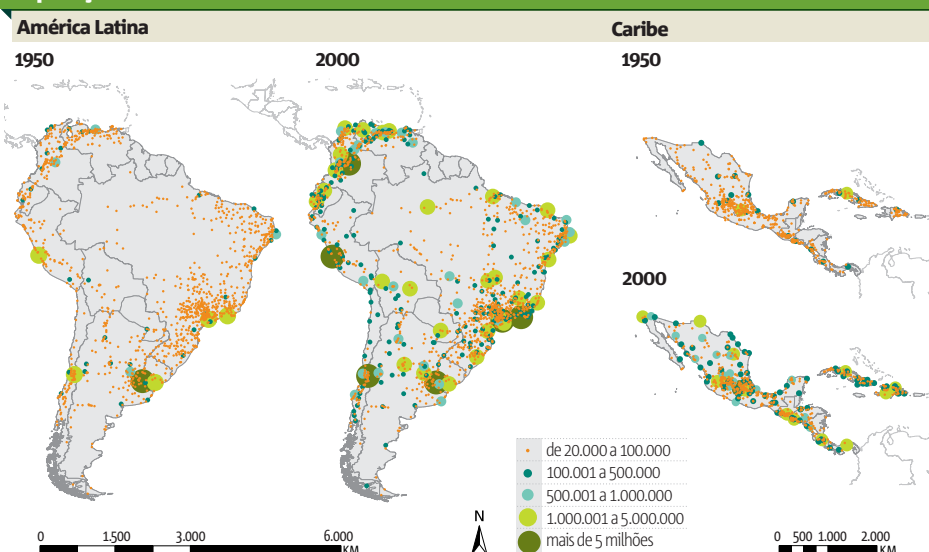


## Boom urbano

REUTERS/Paulo Whitaker



## População nas cidades



# América Latina precisa de 50 milhões de casas

► Relatório inédito da ONU aponta que região é a mais urbanizada do mundo ► Brasil é 4º em desigualdade

Em 50 anos, a América Latina viveu um boom na migração do campo para as cidades, fenômeno que coloca a região como a mais urbanizada do mundo. Um levantamento feito pela ONU (Organização das Nações Unidas) indica que quase 80% dos latino-americanos vivem nas cidades. A previsão é que esse índice chegue a 90% até 2050.

Com tanta gente nas metrópoles (veja mapa ao lado), o déficit habitacional continua sendo um dos maiores problemas para os governos. Segundo a ONU, seriam necessárias cerca de

**“Se nada for feito para mudar esse panorama, em nível mundial, toda a população urbana de hoje, que corresponde a 3,5 bilhões de pessoas, vai morar em favelas em 2050.”**

ERICK VITTRUP, DA ONU-HABITAT

50 milhões de novas residências para atender toda a população. Em 1990, o déficit era de 38 milhões de casas. “Da capacidade de os

governos superarem esses obstáculos depende o futuro das cidades”, enfatiza a ONU, no relatório.

## Desigualdade

A entidade também apontou o ranking da desigualdade na América Latina. O Brasil é o quarto colocado, atrás apenas de Guatemala, Honduras e Colômbia.

A situação já foi mais crítica. Nos anos 1990, o Brasil tinha a pior distribuição de renda entre os latino-americanos. Por aqui, ainda mais gente optou por viver nas cidades: 86,53%, segundo a ONU. ● METRO COM AGÊNCIAS

## Síria está disposta a ‘discutir’ a saída de Assad

Pela primeira vez, um alto funcionário do governo sírio falou na possibilidade de negociar a renúncia do ditador Bashar Al Assad. O vice-primeiro-ministro, Qadri Jamil, disse que a

saída do presidente não deve ser a única condição para o diálogo. “Mas qualquer problema pode ser discutido. Estamos prontos para falar inclusive disso”, disse ele, em Moscou.

A Rússia elevou o tom do discurso sobre a crise síria, em resposta à mudança de posicionamento do governo dos Estados Unidos. O chanceler Sergei Lavrov alertou contra decisões unilaterais em relação ao país árabe. Na segunda-feira, o presidente Barack Obama disse que poderia reconsiderar sua posição, caso armas químicas caíssem em “mãos erradas.”

Um ativista sírio ouvido pelo Metro Internacional criticou Obama. “Mais de 20 mil pessoas morreram e Obama não fez nada. Ele só está querendo ganhar a eleição (nos EUA).” ● METRO



► Mulher chora a morte do filho rebelde em Aleppo

YOUSSEF BOUDLAL / REUTERS

## EUA poderiam punir Equador

O jornal norte-americano “The Washington Post” publicou editorial sugerindo que os Estados Unidos poderiam agir para prejudicar a economia do Equador, em represália ao caso de Julian Assange. “O Congresso poderia decidir por uma dimi-

nuição de privilégios comerciais no começo do próximo ano”, aponta a publicação.

O fundador do WikiLeaks está na embaixada equatoriana em Londres. Ele recebeu asilo político do país sul-americano e criou um impasse diplomático entre

Quito e o governo britânico.

Ontem, o presidente equatoriano, Rafael Correa, disse que uma eventual invasão britânica à embaixada seria um “suicídio diplomático.” Diversos sites do governo do Reino Unido foram derrubados. ● METRO

## Explosão



► Vulcão está ativo desde 1999

STRINGER / REUTERS

## Tungurahua entra em erupção

O governo do Equador está orientando moradores da cidade de Banos, a 178 quilômetros ao sul da capital Quito, a deixarem suas casas, depois que a atividade sísmica na região aumentou. Ontem, o vulcão Tungurahua expeliu grandes quantidades de lava, gás e poeira, o que acendeu o alerta das autoridades. Imagens captadas a partir de um helicóptero também mostraram a expulsão de rochas da cratera. Segundo o serviço geológico equatoriano, a atividade do Tungurahua já é considerada entre moderada e alta. O vulcão, porém, está ativo há 13 anos. O jornal “El Universo” informou que 110 famílias já deixaram voluntariamente a região. Outras devem sair nos próximos dias.





# De volta às livrarias

LIANE NEVES/DIVULGAÇÃO

► **Obra completa de Mario Quintana (1906-1994) começa a ser reeditada pela Alfaguara** ► **Primeiros três volumes incluem os primeiros livros e outros mais recentes do poeta gaúcho**

Para o crítico literário Italo Moriconi, Mario Quintana (1906-1994) é um poeta a ser continuamente descoberto. “Ele entrou no imaginário afetivo do brasileiro, mas andou um pouco esquecido”, diz o também professor de literatura da UERJ.

Ele é o curador da nova reedição da obra completa

do gaúcho de Alegrete. Os primeiros três volumes começam a chegar às livrarias neste mês pela Alfaguara, que adquiriu em 2011 os direitos do autor de sua única sobrinha e herdeira, Elena Quintana.

O diferencial da coleção está em não vincular a publicação à já manjada li-

nha cronológica de lançamentos do autor. Com isso, títulos mais antigos vão se misturar nas prateleiras de hoje com seus mais recentes.

São eles “Canções” (1946) – que também inclui aqui “Sapato Florido” (1948) e “A Rua dos Cataventos” (1940), o primeiríssimo li-

vro de Quintana –, “A Vaca e o Hipogrifo” (1977) e “Apontamentos de História Sobrenatural” (1976).

“Os primeiros livros dele são importantes porque deixam claro, já de início, essa sua vocação lírica. Já os outros dois marcaram muito toda uma geração nos anos 1970 e dão um grande senso de contemporaneidade a ele. Acho que são bons exemplares para começar a rerepresentar o poeta ao século 21”, pontua Moriconi.

Segundo ele, o modernista integra com Cecília Meireles e Manuel Bandeira a

## Reedição até 2014

Até o fim do ano, outros quatro livros do autor serão relançados – entre eles duas coletâneas inéditas – de um total de 17 volumes, todos com novos prefácios que falam sobre a relação entre a vida e a obra do poeta. O projeto encerra em 2014, quando serão lembrados os 20 anos de morte de Quintana. ● METRO

trinca de “Líricos essenciais” da poesia brasileira do século 20, destacando-se por seu grande poder de comunicação, fruto também de sua atuação como jornalista e cronista, com produção diária de relatos do cotidiano.

“Mas isso se dá sem concessões, porque ele é bastante realista e não tem nada de clichê, sendo sempre muito original no uso de metáforas”, diz o curador.



AMANDA QUEIRÓS  
METRO SÃO PAULO

# 2

cultura

### ‘Filha do Blues’

Começa hoje a venda de ingressos para a apresentação única que Shirley King, a “filha do Blues”, fará no dia 11 de setembro no Sesc Palladium. No repertório, estarão canções do pai, BB King. Ingressos à venda na bilheteria do Palladium (av. Augusto de Lima, 420 – Centro), site ingresso.com e telefone 4003-2330. De R\$ 40 (meia setor III) a R\$ 100 (inteira setor I). ● METRO RIO

## A MAIOR AÇÃO DE VENDAS DE BH

OFERTAS TÃO EXCLUSIVAS QUE NÃO PODEM SER ANUNCIADAS NA MÍDIA.

## SÓ NESTA QUARTA, DAS 16H ÀS 21H

SÓ A RECREIO VENDE  
MAIS BARATO QUE A RECREIO.

FINANCIAMENTO EM

## 60x

SEM ENTRADA

A MELHOR

## VALORIZAÇÃO

DO SEU USADO

**VOU DE RECREIO**

QUEM QUER UM VW VAI DE RECREIO

Recreio

A concessionária completa

Av. Barão Homem de Melo, 3.535 • Tel.: 31 3319.9000 • [www.recreionet.com.br](http://www.recreionet.com.br)



# Não é só diversão de criança

► Anima Mundi abre temporada na capital com sessão de cinema ao ar livre ► Projeção reuniu espectadores de todas as idades na Praça da Liberdade ► Até o próximo dia 26, mostra reunirá 80 títulos do universo da animação



GUSTAVO ANDRADE/METRO BH

► Crianças (e também adultos) lotaram a Praça da Liberdade para conferir oito títulos exibidos pelo Anima Mundi

Desenho animado não é só coisa de criança. Quem esteve ontem à noite na Praça da Liberdade comprovou: o gênero atrai a atenção de espectadores de todas as idades. Jovens, adultos, idosos e famílias inteiras lotaram a alameda central para conferir a abertura da versão mineira do Anima Mundi.

Em um grande telão montado no local, foram exibidos oito títulos, entre produções nacionais e estrangeiras. Um aperitivo para o público ávido pelo universo da animação, que a partir de hoje terá a chance de conferir 80 filmes.

Há curtas e longas de 19 países, muitos deles premiados em festivais. A programação do Anima Mundi na capital inclui ainda oficinas gratuitas, workshops e bate-papo com os diretores Abi Feijó e Marcelo Marão.

No cineclube do Oi Futuro,

a mostra terá sete sessões diárias, de hoje até o dia 26: às 10h, 11h30, 13h, 15h, 17h, 19h e 21h. Os ingressos são vendidos de R\$ 2 (meia) a R\$ 4 (inteira). Nem todas as animações são dedicadas ao público infantil. Há títulos recomendados para maiores de 14 anos. A programação completa pode ser consultada pelo animamundi.com.br. **METRO BH**

## Roteiro do dia

- **Exibição de filmes infantis às 10h.** Sessões de curtas às 11h30, 13h, 19h e 21h. Os longas serão projetados às 15h ("A Turma da Selva") e às 17h ("To Aru Hikûshi e No Tsuioku").
- **Amanhã, às 19h,** haverá bate-papo com Abi Feijó. Na sexta, às 19h, será com o diretor Marcelo Marão.

“EU NÃO MANDO RECADO.  
FALO O QUE PENSO  
E ASSINO EMBAIXO.”

Datena

DATENA não é de meias-palavras: quando o assunto é respeito, solta o verbo pra apontar problemas sociais, injustiças e descaso de autoridades. Sem medo. Assista ao defensor incansável do cidadão.

**BRASIL  
URGENTE**

**SEGUNDA A SEXTA 17h50**

band.com.br/brasilurgente







► Entre as preciosidades está um pedaço legítimo da Torá, escrita há 500 anos e que sobreviveu à fogueira da Inquisição

FOTOS: GUSTAVO ANDRADE/METRO BH

# Memórias da Inquisição

► BH ganha primeiro museu dedicado a contar a história dos judeus perseguidos pela intolerância religiosa

Documentos e acervos raros que retratam histórias muitas vezes omitidas ou negadas por sua vertente religiosa. Para retratar os três séculos e meio da inquisição ibero-lusitana e seus reflexos no Brasil, o engenheiro Marcelo Miranda Guimarães passou 25 anos pesquisando e reunindo um vasto material sobre judeus que foram julgados e condenados à morte pela intolerância religiosa. O resultado desse esforço pode ser conferido no recém-aberto Museu da História da Inquisição do Brasil. “O espaço quer levar às pessoas uma conscientização sobre a intolerância religiosa, resgatando o legado desses judeus que ajudaram a colonizar o Brasil e foram esquecidos pela história”, detalha o idealizador do projeto e presidente do Abradjin (Associação Brasileira dos Descendentes de Judeus da Inquisição).

O museu é o primeiro do país a tratar do tema. São textos, fotos, pinturas e ob-



► Instrumentos de tortura

jetos que retratam a chegada ao Brasil dos judeus perseguidos pelo Tribunal da Santa Inquisição na Europa – que no século 15 condenava os que se recusavam a converter ao catolicismo.

Entre os itens em exposição, há cerca de 400 publicações. Algumas raras, como livros do século 17 que serviam de manuais para os inquisidores. Há ainda pinturas de artistas como o espanhol Francisco Goya, que retratam os “espetáculos” de julgamento dos hereges.

A principal relíquia é um pedaço do rolo original do

Torá, livro central do judaísmo. A peça foi escrita em couro há 500 anos e sobreviveu à fogueira na Espanha. Todo o material foi adquirido por meio de doações ou arremates em leilões. Em meio a dezenas de fotos e homenagens a judeus condenados à morte pela Inquisição, há réplicas de equipamentos de tortura.

Entre as curiosidades, está uma lista com expressões enraizadas na cultura mineira que, na verdade, são resquícios da colonização dos judeus portugueses que escolheram o Estado para viver – como excluir “Deus te crie” quando alguém espirra. O museu está localizado na rua Cândido Naves, 55, bairro Ouro Preto. Aberto diariamente, das 9h às 17h. Entradas de R\$ 4 (meia) a R\$ 8 (inteira). Informações pelo 2512-5194 ou site [anussim.org.br/museu](http://anussim.org.br/museu).



GUSTAVO CUNHA  
METRO BELO HORIZONTE

## Faça a diferença na educação do seu filho!



Maria Eduarda tem 8 anos e estuda Matemática no Kumon.

Alunos com alta habilidade de cálculo, leitura e interpretação, com sucesso dentro e fora da escola - é para formá-los que o Kumon vem atuando no mundo há mais de 50 anos.

Saiba mais em:

[www.educacaoquesurpreende.com.br](http://www.educacaoquesurpreende.com.br)

**50% de desconto na matrícula!**  
01/08 a 20/09/12

**Matemática . Português  
Inglês . Japonês**

(31) 3222-9171

[www.kumon.com.br](http://www.kumon.com.br)



**KUMON**

Educação que surpreende



# Sem acordo sobre as patentes

► **Apple e Samsung fizeram as considerações finais sobre o caso**  
► **Decisão ficou para jurados leigos**

A guerra de titãs da tecnologia chegou à batalha final. Apple e Samsung, que se enfrentam em um processo bilionário pela quebra de patentes, não conseguiram entrar em um acordo sobre a disputa.

Na noite de segunda, representantes das duas empresas fizeram uma última tentativa de diálogo, que não teve sucesso. Ontem pela manhã, a juíza responsável pelo caso anunciou que a decisão caberia a um grupo de jurados leigos.

“Eu vejo riscos para os dois lados”, comentou a juíza Lucy Koh, na semana passada. Ela se referia aos valores que Apple e Samsung terão de desembolsar para resolver a questão, uma vez que não houve o tal acordo.

As duas começaram a briga judicial no ano passado. A Samsung quer que a Apple pague US\$ 421 milhões em royalties por usar patentes não licenciadas relativas à tecnologia wireless. Já a Apple diz que a Samsung deve a ela mais de US\$ 2,5 bilhões pelo design do iPad e do iPhone (que, argumenta, teria sido copiado pela sul-coreana). Até o fechamento desta edição, os jurados não haviam se pronunciado.

## Enquanto isso...

O Google também decidiu entrar na disputa das patentes. A gigante da internet entrou com sete processos contra a Apple, devido à tecnologia usada no assistente de voz Siri.

● METRO COM AGÊNCIAS



► Ilustração mostra um dos dias do julgamento, que foi realizado a portas fechadas

STRINGER / REUTERS

## Os invasores



## Cruzadas

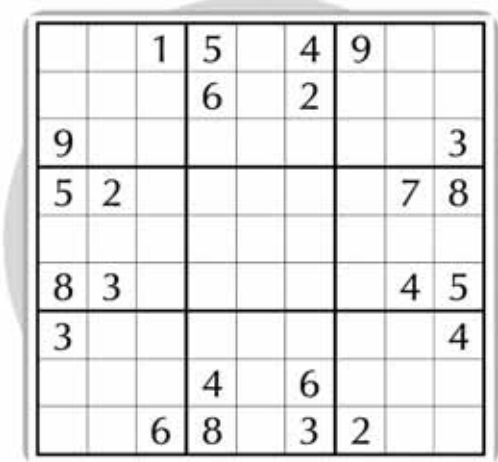
www.coquetel.com.br © Revistas COQUETEL

Apêndice da xicara Exímio (fig.)	(?) Braga, atriz brasileira de "Eu Sou a Lenda" (Cin.)	Partes do ovo Nordeste (abrev.)	Padroeiro do casamento
A primeira a ver o Cristo ressuscitado São (?) a cidade dos hippies (EUA)	Divindade do Islã	Assim, em espanhol	Forma do ancinho Senhora (abrev.)
Falta de êxito	Fúria; cólera Sucessor de Maomé		
Barco pequeno anexo a navios	(?) alimentar, conceito ecológico	Alfred Nobel, químico 3ª nota musical	
3ª letra Diz-se do indivíduo ágil	A maior cédula da moeda brasileira	Adolfo (?) filmou "Tico-Tico no Fubá"	
Enxofre (símbolo)	Olivier Toni, regente paulista	Consoantes de "xis"	
Passei por filtro		41, em romanos	
Nutriente mineral da banana			

BANCO. 3/al — ast. 4/cell. 5/alice. 6/baleeira. 7/dinâmico — madalena.

## Sudoku

Para solucionar o jogo, basta preencher com números de 1 a 9 as linhas verticais e horizontais sem repeti-los.



## Leitor fala

### Defesa dos animais

Qual o motivo de as prefeituras de todo o Brasil não colocarem em prática as leis de proteção aos animais? Tenho ciência de que a lei não funciona nem para bandidos ou pessoas que abandonam seus próprios filhos. Entretanto, acho que a polícia deveria fazer pelo menos um Boletim de Ocorrência para alguns monstros que maltratam os animais e saem ilesos na maioria dos casos. Além disso, porque as prefeituras não fazem um trabalho nas residências sobre maus-tratos, sobre posse responsável e etc. Pagamos nossos impostos e isso é uma obrigação das prefeituras, até porque a questão do meio ambiente é de responsabilidade deles.

Michele Gomes – Belo Horizonte, MG

### Confusão com BRT

A interdição da avenida Santos Dumont tem me causado muitos problemas todos os dias. O trânsito na região central, que já não era bom, ficou ainda pior com a obra. Não tenho mais paciência

Lucas Caetano – Belo Horizonte, MG

## metroPergunta

**Você acha que a propaganda eleitoral auxilia os eleitores na escolha dos candidatos?**



Siga o Metro no Twitter: @jornal\_metrobh

**@Lilasiqueira:** Apesar dos palhaços que aparecem, acho que sim. Pelo menos podemos escutar as propostas dos candidatos.

**@Andrekye:** É mais um festival de piadas do que de política mesmo. Ela diverte as minhas noites.



**metro Web**

Para falar com a redação: leitor.bh@metrojornal.com.br  
Participe também no Facebook: www.facebook.com/metrojornal

## Horóscopo



Está escrito nas estrelas



### Áries (21/3 a 20/4)

Boa projeção pública. Dia indicado para falar com grupos de pessoas e levar mais animação para elas, seu otimismo e suas ideias podem ser muito bem recebidas.



### Touro (21/4 a 20/5)

Otimismo e mudanças positivas trazem novos ares para o seu dia, aproveite para renovar as suas esperanças e colocar um pouco mais de paixão na relação.



### Gêmeos (21/5 a 20/6)

Hoje a boa sorte poderá ser a sua melhor parceira, a generosidade das pessoas tende a abrir novos caminhos para você. Bom momento para lidar com o público.



### Câncer (21/6 a 22/7)

Muita energia e poder para solucionar questões que estejam lhe afligindo, hoje as pessoas de uma forma geral poderão contribuir para que você tenha sucesso.



### Leão (23/7 a 22/8)

Bom dia para lidar com as massas, atividades ligadas a publicidade ficam favorecidas. Trate de investir mais na divulgação dos seus trabalhos e da sua imagem.



### Virgem (23/8 a 22/9)

Aproveite para falar à vontade, boas oportunidades de ter acesso aos canais de mídia que estarão abertos para você se expressar e fazer o seu comercial.



### Libra (23/9 a 22/10)

Hoje a iniciativa está nas mãos dos outros e caberá a você dar apoio às pessoas para que elas possam ter sucesso, principalmente em situações que envolvam o público.



### Escorpião (23/10 a 21/11)

Momento de prestígio público que deve ser bem aproveitado para divulgar as suas ideias e criar uma imagem positiva sobre você ou os seus negócios.



### Sagitário (22/11 a 21/12)

Boa capacidade de expressão e facilidades para aprender coisas novas, aproveite o seu dia para realizar bons negócios ou aprimorar os seus conhecimentos.



### Capricórnio (22/12 a 20/1)

Calmaria para preocupações que não devem ser esquecidas, aproveite para se adiantar e se preparar melhor, assim quando elas retornarem você estará pronto.



### Aquário (21/1 a 19/2)

Dia de agitação no setor de comunicações, que poderá afetar o seu desempenho. Fique mais atento ao que estiver acontecendo para poder reagir imediatamente.



### Peixes (20/2 a 20/3)

Novos aprendizados e informações muito mais claras podem finalmente se tornar bastante úteis para você. Reserve um tempo para se atualizar e se adaptar.

www.estrelaguia.com.br



Sua turnê mais recente chama-se "Back to Bass" (de volta ao baixo). Por quê?

Eu tinha acabado de encerrar a turnê mundial de "Symphonicity", na qual tocava minhas músicas com grandes orquestras, e queria fazer algo bem diferente na sequência. Tinha a ideia de voltar ao básico, com uma abordagem mais crua, o que deu origem a "Back to Bass". E gostei bastante de estar novamente com uma banda de cinco integrantes e de tocar algumas músicas que não vinham sendo executadas há muito tempo.

Você lançou em 2011 uma caixa com suas melhores canções dos últimos 25 anos. Como foi essa volta no tempo? Não faço o tipo nostálgico, então, inicialmente, foi desafiador olhar para trás já que meu instinto é sempre de ir em frente. Mas realmente achei que valeria a pena tirar um tempo para refletir, ver o que conquistei nesses últimos 25 anos. Percebi que curti de verdade esse período – ele foi um marco na minha carreira. Se havia uma hora certa para fazer um projeto como esse, era aquela.

## Metro entrevista



Sting em show em novembro do ano passado

# STING

## ‘MEU INSTINTO É SEMPRE DE IR EM FRENTE’

► Aos 60, o ex-Police fala ao Metro sobre a relação com as novas mídias e revela-se um pai coruja ► Músico prepara musical da Broadway

**Alguma canção que você queria teve de ser cortada?**  
A parte mais desafiadora do processo foi escolher as músicas e, inevitavelmente, haveria muitas que não poderiam estar na caixa. Mas escolher favoritas seria como escolher um filho favorito! Amo todas e cada uma é única à sua maneira.

Dito isso, estou bem feliz com o resultado final.

**Você planeja um novo álbum de estúdio em breve?**  
Não tenho nada planejado ainda. Aprecio muito minha liberdade criativa e a possibilidade de fazer apenas o que me interessa. Me canso facilmente das coisas

e, por isso, sempre gosto de fazer algo novo e – espero – surpreendente. Acho que meu público também busca este elemento. Por isso, não tenho certeza sobre o que vem em seguida, mas espero o inesperado.

**Que tipo de projeto artístico o interessa mais?**

Como disse, gosto de testar coisas novas. Apenas posso fazer coisas para as quais estou inspirado. Neste momento, trabalho numa peça da Broadway ["The Last Ship", com roteiro de Brian Yorkey], que está ainda em um estágio bem inicial. Mesmo assim, já escrevi várias músicas para ele. É um

território completamente novo para mim e tem sido algo bem empolgante.

**Por que você criou um aplicativo para iPad?**

Para mim é importante abraçar novas tecnologias e tentar evoluir com elas. Vejo o aplicativo como um novo jeito de fazer as pessoas se envolverem com música. É bastante inovador, mas, ao mesmo tempo, ele me lembra dos dias em que você comprava um LP e curti as fotos e as anotações do encarte e tinha uma noção real de como o álbum havia sido feito. Isso havia se perdido na era digital.

**O que você gosta de ouvir?**  
Tendo a ouvir música clássica, mas, às vezes, prefiro o silêncio quando não estou trabalhando. Gosto de Lady Gaga. Ela sempre parece se divertir bastante, e é isso do que se trata viver de música. Minha filha, Coco, também tem feito um som muito bom com sua banda [chamada I Blame Coco]. Tenho orgulho dela.



SZONJA KREZINGER  
METRO INTERNACIONAL

sábado  
**mais**  
Tecar

**Tá sem tempo?**

**Agende para sábado sua revisão na Tecar.**

Mais conforto e agilidade para você.  
Ainda tem **PREÇOS ESPECIAIS** nas TROCAS DE ÓLEO, FILTROS, VELAS e PASTILHAS.

**Aberta aos sábados de 8h às 12h.**

Av. Nossa Senhora do Carmo, 777 3078-3775 Ligue e agende.

**Tecar** **15 anos**

O CINTO DE SEGURANÇA PODE SALVAR VIDAS.

**PEÇAS GENUÍNAS** **PETROMAX SELÊNIA**



ELA TEM  
MUITOS  
TÍTULOS, MAS  
PREFERE SER  
CHAMADA DE  
RAINHA.

O puro sabor da nobreza, premiado e reconhecido em todo o mundo. Medalha de Ouro, em 2010, na categoria Envelhecida da Revista Inglesa "The Spirit Business". Melhor Cachaça Extra Premium no Ranking da Playboy, em 2007, 2009 e 2011.

VALE VERDE. VIDA  
LONGA À RAINHA.



APRECIE COM MODERAÇÃO.

(31)3079-9155  
cachaca@valeverde.com.br  
www.cachacavaleverde.com.br

VALE VERDE  
ALAMBICQUE E PARQUE ECOLÓGICO

# 3 esporte

## COPAS EM BH

### Abertas as inscrições para voluntariado

Estão abertas as inscrições para aqueles que desejam ser voluntários nas Copas das Confederações 2013 e do Mundo 2014. A novidade é a divisão do Programa em duas dimensões, uma coordenada pelo COL – de atuação nas áreas oficiais da Fifa – e outra pelo Governo Federal e pelas cidades-sede – responsável por pontos turísticos, áreas de fluxo, aeroportos e outros. O único pré-requisito é ter no mínimo 18 anos. Ainda não há o número de vagas definidas para BH, mas quem tiver interesse basta acessar o link da pt.fifa.com.

● METRO BH

# Raposa não perde para o Galo no Horto desde 1964

▶ Contra o rival, Cruzeiro se deu bem nos últimos 5 jogos no Independência



▶ Para alívio da torcida, Montillo irá disputar o clássico

Após dois anos, Belo Horizonte volta a viver o clima intenso de um clássico entre Cruzeiro e Atlético. No confronto deste ano, o Galo é o grande favorito, mas a Raposa se apegua ao bom retrospecto nos últimos jogos disputados no Independência com o time alvinegro.

Os celestes não perdem para o Atlético no Gigante do Horto desde a década de 1960. A última queda ocorreu no dia 2 de agosto de 1964. O Galo venceu por 1 a 0 no Mineiro.

Depois desse jogo, outros cinco confrontos foram registrados, com a Raposa se dando bem em todos – quatro vitórias no tempo regulamentar e uma nos pênaltis, em 1995. Entretanto, no

retrospecto geral do Independência desde 1954, o Galo leva a melhor – conquistou 29 vitórias, contra 17 da Raposa e 12 empates.

## Vitórias celestes

- ▶ Cruzeiro 1 x 0 Atlético 15/11/1964
- ▶ Cruzeiro 1 x 0 Atlético 21/4/1965
- ▶ Cruzeiro 3 x 2 Atlético 09/5/1965
- ▶ Cruzeiro 3 x 1 Atlético 20/6/1965
- ▶ Cruzeiro 1 x 1 Atlético 10/8/1965 ( 5 x 3 nos pênaltis)



JUVERCY JUNIOR  
METRO BELO HORIZONTE

## Treino com poucos sorrisos

Ontem, todo o grupo celeste voltou ao trabalho, mas poucos sorrisos foram vistos entre os jogadores. Celso Roth chamou a atenção dos atle-

tas muitas vezes e demonstrou, em alguns momentos, insatisfação com o posicionamento de alguns jogadores. A principal expectativa hoje na Toca da Raposa é sobre a volta do atacante Borges para o clássico. Roth deve receber a boa ou má notícia nesta tarde.

● METRO BH



# Clássico de uma torcida só

► Por medidas de segurança, jogo entre Cruzeiro e Atlético será visto apenas por celestes no Independência

Um dos clássicos mais esperados dos últimos anos será assistido por apenas uma torcida no Independência. Após mais de 24 meses sem um confronto entre Atlético e Cruzeiro em Belo Horizonte, só os celestes terão o privilégio de acompanhar o confronto do próximo domingo. Para os alvinegros, resta esperar até a última rodada

do Brasileiro para poderem lotar o 'Gigante do Horto'.

A medida foi adotada no fim da tarde de ontem em reunião que contou com a participação de representantes de Cruzeiro e Atlético, da Federação Mineira de Futebol, do Ministério Público Estadual, da Polícia Militar, do Corpo de Bombeiros, da Polícia Civil e do consórcio que admi-

nistra o Independência.

De acordo com a Polícia Militar, a decisão foi tomada visando a segurança dos torcedores. "Temos acompanhado diversos eventos na Arena Independência e, mesmo com uma só torcida, tem havido problemas de violência. O clássico, obviamente, obrigaria a Polícia Militar a tomar algumas providências que pro-

piciassem ao torcedor mineiro a segurança que ela tem para propiciar. Levamos isso para todos os envolvidos, diante da avaliação feita e mediante os boletins de ocorrência, ficou deliberado que a torcida única seria a forma mais tranquila para atuarmos", afirma o coronel Antônio de Carvalho Pereira, comandante do Policiamento

Especializado (CPE) da Polícia Militar.

## Ingressos para o jogo

Na reunião de ontem, foi definido que os cruzeirenses terão uma carga de 23.080 ingressos para o clássico de domingo, às 18h30. A venda dos bilhetes se iniciará às 9h de amanhã, nos tradicionais locais de comercialização.

O valor das entradas variará de R\$ 20 a R\$ 200 (Ingressos com o preço de R\$ 30, R\$ 40, R\$ 60 e R\$ 80 também serão vendidos). Estudantes, menores de 12 anos e maiores de 60 anos pagam meia entrada com documento em mãos.



**JUVERCY JUNIOR**  
METRO BELO HORIZONTE

## Danilinho treina e reforça o Atlético

O elenco do Atlético se reapresentou ontem, na Cidade do Galo, para dar início à preparação visando ao clássico deste domingo. A principal novidade do treino foi o meia-atacante Danilinho, que voltou às atividades após se recuperar de um estiramento na coxa esquerda e deve voltar ao time diante do rival Cruzeiro. Ele desfalcou a equipe nas partidas contra Vasco, Atlético-GO e Botafogo.

O técnico Cuca também poderá contar com os retornos do camisa 10 Guilherme, que cumpriu suspensão automática na última rodada, e do goleiro reserva Renan Ribeiro, reintegrado ao elenco após disputar os Jogos Olímpicos com a Seleção Brasileira. Os jogadores atleticanos voltam aos treinos hoje, em dois períodos.

● METRO BH



► Meia-atacante voltou a treinar com bola ontem

## Leonardo passa por exames

O atacante Leonardo, que estava no Coritiba, chegou ontem a Belo Horizonte para realizar exames médicos e assinar contrato com o Atlético. O clube confirmou as nego-

ciações com o jogador e deve anunciá-lo oficialmente na tarde de hoje.

A contratação repercutiu ontem entre os jogadores atleticanos. Um dos que comentou o assunto foi o capitão Réver, ao ser questionado sobre a cotovelada dada pelo atacante no zagueiro Leonardo Silva, há duas semanas, na partida contra o Coxa. No

lance, o camisa 3 sofreu um corte no supercílio e levou dez pontos para conter o sangramento.

"Quando surgiu o assunto, nós conversamos. Ele disse que vai ter uma 'conversinha' com o Leonardo quando ele chegar. Mas é claro que é brincadeira. Isso acontece. Vamos ver no primeiro coletivo", brincou Réver. ● METRO

## SAÚDE AUDITIVA

Não deixe esse assunto entrar por um ouvido e sair pelo outro

Telex, há mais de 60 anos oferecendo alta qualidade em aparelhos auditivos!

Inclua os cuidados com a audição na sua rotina de saúde.

Converse com seu médico Otorrinolaringologista, agende uma avaliação auditiva na Telex e fique tranquilo!

(31) 3273-8352

Centro - Belo Horizonte

(31) 3222-3783

Funcionários - BH

(37) 3222-6759

Centro - Divinópolis

**Telex**

SOLUÇÕES AUDITIVAS

0800 0249 349 | www.telex.com.br



# Desmanchado, Coelho perde para o Ipatinga

Desfalques pesam mais uma vez e Coelho faz uma apresentação muito ruim no Vale do Aço. Time de BH foi pressionado durante todo o clássico e perdeu por 1 a 0.

Mais uma vez a ausência dos seis titulares pesou contra o América, que voltou a jogar muito mal na Série B. Ontem, no Lamegão, o time de Belo Horizonte perdeu para o Ipatinga por 1 a 0 e vê o grupo dos quatro primeiros se afastar novamente.

Ao contrário do que muitos torcedores esperavam, quem ditou o ritmo na partida foi o Ipatinga. Mesmo sem jogadores com muita qualidade técnica, o Tigre soube aproveitar a lentidão do Coelho em campo para criar lances que só não terminaram em gol graças a Neneca.

No momento mais perigoso do primeiro tempo, Wellington Bruno chutou de fora da área e por pouco não abriu o marcador. Sem

<b>1</b> X <b>0</b>	 	<b>Ipatinga:</b> Helton Leite, Gedeilson, Thiago Alencar, Eron, João Victor, Anderson Uchoa, Max Carrasco, Vinicius Kiss (Leandro), Wellington Bruno, Márcio Diogo (Bachin), Bruno. Treinador: Eugênio Souza  <b>América:</b> Neneca, Boiadeiro, Gabriel, Lula, Agenor, Bryan, Glauber, Thiaguinho (Soares), Thiago Humberto (Júnior Timbó), Rodrigo Pimpão e Fábio Júnior (Adeilson). Treinador: Milagres
<b>Gols:</b> Wellington Bruno, aos 10 minutos do segundo tempo <b>Arbitragem:</b> Flávio Henrique Coutinho Teixeira		

criatividade – justifica-se pelos desfalques do time – o América levou um 0 a 0 para o vestiário.

Na etapa complementar, o Coelho voltou com mais volume de jogo, mas foi castigado aos 10 minutos. Logo após ter um gol anulado, o Tigre, em jogada de velocidade, fez o seu tento, com Wellington Bruno.

Com o placar desfavorável, o clube de BH se abriu e, por sorte, não sofreu mais gols, já que o time do Vale do Aço desperdiçou muitas oportunidades. Fim do jogo e vitória do Ipatinga por 1 a 0, no Lamegão.



**JUVERCY JUNIOR**  
METRO BELO HORIZONTE



► Jogo no Lamegão foi marcado por pouca criatividade

## Breve

### Esquiva ficará com a prata

**POLÊMICA.** A Aiba (Associação Internacional de Boxe) manteve o japonês Ryota Murata como o campeão olímpico dos pesos médios. A entidade revelou ontem que o resultado do confronto entre o brasileiro Esquiva Falcão e Murata nos Jogos Olímpicos de Londres foi mantido. A luta foi decidida em favor do lutador asiático na pontuação dos juízes. A solicitação de revisão da luta foi feita pelo Comitê Olímpico Brasileiro, a pedido de Esquiva, que não concordou com a decisão. A entidade soube que o árbitro polonês Mariusz Gorn se arrependeu de ter punido Esquiva com dois pontos, mas a Aiba ponderou que, no boxe, os protestos só podem ser feitos, no máximo, 30 minutos após o término da luta. **METRO**

## Marin garante Mano na Seleção

Se a palavra do presidente da CBF, José Maria Marin, refletir a realidade, Mano Menzes respira mais aliviado desde ontem. O mandatário do futebol brasileiro assegurou que o treinador seguirá no comando da Seleção Brasileira.

“Mano Menezes, toda a comissão técnica e o diretor de seleções (Andrés Sanches) continuam desfrutando da minha total confiança. Não há nenhuma razão para cogitar

mudança alguma”, assegurou Marin.

Porém, Mano terá de ter bons resultados nas próximas partidas. O dirigente não garantiu que segurará o treinador até a Copa do Mundo. “O que eu garanto é que eles terão tranquilidade para conti-



nuar trabalhando”, explicou Marin.

Amanhã o treinador fará a convocação para os próximos dois amistosos da Seleção, em 7 de setembro contra a África do Sul e três dias depois diante da China. O 1º confronto será disputado no Morumbi e o segundo em Recife.

● METRO

**“Não há nenhuma razão para cogitar mudança alguma. Estamos no caminho certo. Às vezes vencemos e a atuação não convence, como também pode ocorrer de perder e a atuação ser convincente.”**

JOSÉ MARIA MARIN

## Drible de Adriano no Flamengo

Adriano era esperado ontem, no Ninho do Urubu, para fazer seu primeiro treino com a camisa do Flamengo, nesta que é a sua terceira passagem pelo rubro-negro. O espaço no vestiário já estava separado com a camisa 10 personalizada com o nome do Imperador, mas ele driblou a imprensa que o aguardava no CT de Vargem Grande, pas-

sou rapidamente na sede da Gávea para assinar o contrato e só vestirá a camisa rubro-negra hoje.

Adriano, 30 anos, assinou contrato por produtivi-

**94 jogos no Flamengo fez Adriano. Nas duas passagens anteriores, marcou 46 gols e foi campeão brasileiro em 2009.**

dade até o final do ano. Ele deve receber R\$ 75 mil por jogo e mais um bônus por gols marcados e títulos conquistados. Formado na Gávea, Adriano voltou ao Flamengo pela primeira vez em 2009, quando conquistou o Campeonato Brasileiro. O jogador está em fase final da recuperação de uma lesão no tendão de Aquiles.

● METRO



Vestiário estava preparado para receber Adriano

## Leão vence Raposa na Taça BH

O time júnior do Villa Nova venceu mais um confronto na 28ª Edição da Taça BH de Futebol Júnior. O Leão do Bonfim, dono da melhor campanha no torneio, venceu o clássico contra o Cruzeiro por 3 a 1, na tarde de ontem, no Estádio Municipal Castor Cifuentes.

No primeiro tempo, os atacantes Andinho e Alayê fizeram 2 a 0, com o Cruzeiro diminuindo no final. Na segunda etapa, o meio-campo Igor definiu o placar para o Villa Nova, estabelecendo 3 a 1 no jogo.

Amanhã, o Leão, que é comandado pelo experiente técnico Pirulito, encerra sua participação na primeira fase na partida com o Goiás, às 15h, no Alcapão do Bonfim, em Nova Lima.

“Queremos encerrar a fase com chave de ouro. Vamos entrar para vencer. Nosso time está muito bem e acredito demais nesse grupo. O desempenho está muito bom”, diz o técnico.

● METRO